



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

GETRAG S.P.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

143452

Delivery no. / Date: 7199277 / 09.09.2019  
Purch. ord. no.: 5500039229  
Purch. ord. Date: 13.07.2017  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30021314 / 13.04.2018  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
01 Serie  
Person in charge: Görg, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6163 / 09841/407-6144

loading station: 14248

### Delivery note

180662225  
5009672217

Weights (gross/net)

Gross weight 5.563,180 KG Net weight 4.636,380 KG

| Item   | Material Description                                                              | Quantity | Weight       |
|--------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------|--------------|
| 000010 | 2510311661<br>Clutch Housing cpl<br>Customer article number: 2510311661 Position2 | 420 PC   | 4.636,380 KG |
| 900001 | TBA-501494<br>Plastic Pallet                                                      | 14 PC    | 204 KG       |
| 900002 | TBA-501712<br>Tray CH DCT300 RSA fin-black/green/blue                             | 84 PC    | 722 KG       |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 420

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 14

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 12/09/2019

Firma

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

1-15 einschließlich  
1-22Ausfüllen unter der Ver-  
antwortung des Absenders.  
A remplir sous la respon-  
sabilité de l'expéditeur.Die mit fett gedruckten Unten eingetragenen Rubri-  
ken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.Les parties encadrées de lignes grasses  
doivent être remplies par le transporteur.

|                                                                                                                                                                                                                        |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>MAGNA</b><br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>- Logistik -<br>Burgbernhelmer Straße 3<br>438 Bad Windsheim           |                                                    | <b>INTERNATIONALER<br/>FRACHTBRIEF<br/>LETTRE DE VOITURE<br/>INTERNATIONAL</b><br><b>19-008439</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer<br>gegenteiligen Abmachung den Bestim-<br>mungen des Übereinkommens über den<br>Beförderungsvertrag im internationalen<br>Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant<br>toute clause contraire, à la Con-<br>vention relative au contrat de trans-<br>port international de marchandises<br>par route (CMR) |                                                                                    |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br>Magna PT S.p.A<br>Via dei Ciclamini 4<br>I-70026 Modugno                                                                            |                                                    | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><b>Schweitzer GmbH &amp; Co.<br/>Internationale Spedition KG<br/>Carl-Benz-Straße 23<br/>D - 71634 Ludwigsburg<br/>www.schweitzer-spedition.de</b>                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                    |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu: Modugno<br>Land/Pays: Italien                                                                                       |                                                    | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                    |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu: Magna PT B.V. & Co. KG<br>Land/Pays: Magna PT B.V. & Co. KG<br>Datum/Date: Werk Bad Windsheim 9.9.19 |                                                    | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs<br>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its<br>signature in box 23 to transport the goods, which are covered<br>by this mentioned in CMR, on behalf of the business as<br>mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.                                                                                                                      |                                                                                    |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente<br>Documents annexés<br>- Logistik -<br>Burgbernhelmer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim<br>Liefererschein Nr: 242242                                                                      |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                    |
| <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros<br>40 P.l. Getriebeteile<br>12 KLT Führungsmuffen                                                                                                                | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>9</b> Offiz. Benennung f. d. Beförderung<br>Désignation officielle de transport |
| <b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique                                                                                                                                                                           |                                                    | <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg<br>16927                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                    |
| <b>12</b> Umlang in m³<br>Cubage m³                                                                                                                                                                                    |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                    |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanaires et autres) Prescriptions particulières                          |                                                    | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zwischensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamt-<br>summe/Total à payer                                                                                                                                                                                                            |                                                                                    |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                                              |                                                    | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                    |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement<br>Frei<br>Franco<br>Unfrei<br>Non Franco                                                                                                       |                                                    | <b>21</b> Ausgefertigt in<br>Établie à: Bad Windsheim am 9.9.19<br>Via dei Ciclamini 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                    |
| <b>22</b> Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                                                                                                              |                                                    | <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                    |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung<br>mit Grenzüberängen<br>von 91438 Bad Windsheim bis km                                                                                                                |                                                    | <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                    |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Kfz: HN-DT-583<br>Anhäng: AB-SC-448                                                                                                                                                 |                                                    | <b>28</b> Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                    |
| <b>29</b> Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                   |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                    |
| <b>30</b> Benutzte Gen.-Nr.                                                                                                                                                                                            |                                                    | <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                    |